



Marktgemeinde St. Lorenzen Comune di San Lorenzo di Sebato

AUTONOME PROVINZ BOZEN-SÜDTIROL • PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO-ALTO ADIGE

BAUVORHABEN

Erweiterung der Feuerwehrkaserne in Stefansdorf

CUP: I53G11000130007

CIG: 4468494DE3

OPERA

Ampliamento della caserma dei vigili del fuoco di
Santo Stefano

CUP: I53G11000130007

CIG: 4468494DE3

BEKANNTMACHUNG ÜBER VERGEBENE AUFTRÄGE

AVVISO RELATIVO AGLI APPALTI AGGIUDICATI

Vergabeverfahren

Verhandlungsverfahren ohne Bekanntmachung im Sinne der Art. 57 und Art. 122, Abs. 7, des Lgs.D. vom 12.04.2006 Nr. 163 mit dem Verfahren des Angebotes mit perzentuellem Abgebot und mit Verrechnung der Leistungen nach Aufmaß, wobei der automatische Ausschluss übertrieben niedriger Angebote gemäß Art.122 Absatz 9 nicht angewandt wird

Procedura di aggiudicazione

procedura negoziata senza pubblicazione del bando ai sensi degli artt. 57 e 122, comma 7, del D.Lgs. del 12/04/2006 n. 163 con il metodo di ribasso percentuale e con corrispettivo calcolato a misura, specificando che non si applica la procedura di esclusione automatica delle offerte anormalmente basse di cui agli artt. 122 comma 9

Gesamtbetrag der ausgeschriebenen Arbeiten

€ 430.330,93 zuzüglich Mehrwertsteuer

davon Kosten für die Sicherheit

€ 8.170,00 zuzüglich Mehrwertsteuer

Ausschreibungssumme

€ 422.160,93 zuzüglich Mehrwertsteuer

Importo complessivo dei lavori in appalto

€ 430.330,93 IVA esclusa

di cui oneri per la sicurezza

€ 8.170,00 IVA esclusa

Importo a base d'asta

€ 422.160,93 IVA esclusa

Verzeichnis der Unternehmen, die zur Abgabe eines Angebotes eingeladen worden sind:

Boatto Luciano GmbH/S.r.l. – Toblach/Dobbiaco
Holzer GmbH/S.r.l. – Sand in Taufers/Campo Tures
Gasser Markus GmbH/S.r.l. – Sand in Taufers/Campo Tures
Kostabau GmbH/S.r.l. – St. Lorenzen/San Lorenzo di Sebato
Lechner Paul GmbH/S.r.l. – Terenten/Terento
Taubau GmbH/S.r.l. – Natz-Schabs/Naz Sciaves
Gasser Paul GmbH/S.r.l. – St. Lorenzen/San Lorenzo di Sebato
Plaickner Bau GmbH/S.r.l. – Rasen-Antholz/Rasun-Anterselva

Elenco delle imprese che sono state invitate a presentare un'offerta:

Anzahl der eingereichten Angebote:

Nr. 7

Numero delle offerte presentate:

n. 7

Ausschluss

Esclusione

Angebote

Offerte

Bietergemeinschaft/Riunione temporanea Boatto Luciano GmbH/S.r.l. (federführend/mandataria) / Costruzioni Bordignon GmbH/S.r.l.....	17,51%
Kostabau GmbH/S.r.l.....	17,25%
Plaickner Bau GmbH/S.r.l.....	12,015%
Holzer GmbH/S.r.l.....	11,20%
Gasser Markus GmbH/S.r.l.....	10,77%
Lechner Paul GmbH/S.r.l.....	6,66%
Taubau GmbH/S.r.l.....	2,75%

Zuschlagsempfänger

Bietergemeinschaft

Federführendes Unternehmen:
Boatto Luciano GmbH
Grazze 10
39034 Toblach BZ
Steuernummer: 00152660213

Mitglied:
Costruzioni Bordignon S.r.l.
Via Montegrappa 21/A
31040 Volpago del Montello TV
Steuernummer: 03344050269

Aggiudicatario

Riunione temporanea:

Mandataria:
Boatto Luciano S.r.l.
Loc. Grazze 10
39034 Dobbiaco BZ
codice fiscale: 00152660213

Mandante:
Costruzioni Bordignon S.r.l.
Via Montegrappa 21/A
31040 Volpago del Montello TV
codice fiscale: 03344050269

Übergabebetrag

356.410,55 Euro, zuzüglich Mehrwertsteuer

importo d'aggiudicazione

356.410,55 Euro, IVA esclusa

Weitervergabe

wie vom Gesetz vorgesehen

importo d'aggiudicazione

secondo i limiti di legge

Definitive Zuschlagserteilung

mit Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 80 vom 19.02.2013

Aggiudicazione definitiva

con deliberazione della Giunta comunale n. 80 del 19/02/2013

Zuständiges Organ für die Rekursverfahren

Regionales Verwaltungsgericht
Autonome Sektion Bozen
Claudia de Medici Straße 8
I – 39100 Bozen
Telefon: +39 0474 – 319 000
Fax: +39 0471 972574
E-Mail: trga.vg.bz@giustizia-amministrativa.it

Organo competente per le procedure di ricorso

Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa
Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano
Via Claudia de Medici 8
I – 39100 Bolzano
Telefono: +39 0471 – 319 000
Fax: +39 0471 972574
e-mail: trga.vg.bz@giustizia-amministrativa.it

Frist für die Einreichung von Rekursen

30 Tage ab Datum der definitiven Zuschlagserteilung

Termine per la presentazione di ricorsi

30 giorni dalla data di aggiudicazione definitiva

St. Lorenzen, 20.02.2013

San Lorenzo di Sebato, 20.02.2013

Der Gemeindevsekretär / Il segretario comunale


Dr. Erich Tasser

